



# Ar-Risaalah

الرسالة  
(De Boodschap)



As-salaamu 'alaikum  
Vrede zij met u

Uitgave: Stuurgroep Islam

Jrg. 2, ed. 28, 30 aug. 2008 - Shaban 29, 1429 - Postbus 1869, Paramaribo, Suriname - Tel: 85-95-800 - Fax: 493121 - Email: riaz.ahmadali@gmail.com - Archief: ivisep.org/risaalah

## Spiritueel

### Vasten

- "O jullie die geloven, het vasten is jullie voorgeschreven zoals het was voorgeschreven aan degenen vóór jullie, opdat jullie je zullen hoeden voor het kwaad" (Koran, 2:183).
- Allah zegt: "En wanneer Mijn dienaren jou (o Profeet) vragen stellen omtrent Mij, ben ik waarlijk nabij. Ik verhoor de smeebede van de smekeling wanneer hij Mij aanroep, dus zij zouden aan Mij roep gehoor moeten geven en in Mij geloven opdat zij de juiste weg kunnen bewandelen" (2:186).
- "Verteer niet onderling op oneerlijke wijze jullie bezittingen, en probeer je hiermee ook geen toegang te verschaffen tot de rechtvaardigen, opdat jullie een deel van de bezittingen van de mensen onrechtmatig verteren, terwijl jullie (dit) weten" (2:188).
- "Als iemand de valsheid en dergelijke daden niet achterwege laat, heeft Allah er geen behoefte aan dat hij zijn voedsel en drank achterwege laat" (de Heilige Profeet Mohammed, vzmh).
- Jezus vastte veertig dagen en veertig nachten, en legde dit als volgt uit: "Er is geschreven: De mens zal bij brood alleen niet leven, maar bij alle woord, dat door den mond Gods uitgaat" (Mattheüs 4:2-4). Ook Mozes vastte veertig dagen en veertig nachten (Exodus 34:28).

### Doel van het vasten in de Islam

- Om onze zelfbeheersing te ontwikkelen en te versterken, zodat we verkeerde verlangens en slechte gewoontes kunnen weerstaan, en zodoende "ons hoeden voor het kwaad" (zie eerste vers hierboven). Door normale behoeften te weerstaan, oefenen wij bij het vasten zelfbeheersing, zodat we dat in ons dagelijks leven kunnen toepassen en zo onszelf verder kunnen ontwikkelen.
- Het bereiken van nabijheid tot God, zodat Hij een realiteit wordt in ons leven (zie de tweede aanhaling hierboven).
- Het leren om af te blijven van de rechten en bezittingen van anderen. Bij het vasten geven we vrijwillig zelfs datgene op waar we recht op hebben; hoe kunnen we er dan aan denken om iets te nemen wat niet van ons is, maar van iemand anders? (3e citaat).
- Liefdadigheid en vrijgevigheid wordt in het bijzonder in de Ramadan tentoongespreid. We leren om te geven, niet om te nemen. De ontberingen van het vasten laten ons meevoelen met het leed van anderen, en sporen ons aan hun leed te verlichten; en het doet ons dankbaar zijn voor de zegeningen van het leven, waar we anders geen acht op slaan.

Vasten in de Islam bestaat niet slechts uit het niet eten en drinken, maar vooral uit het wegblijven van iedere vorm van egoïsme en onrecht. Het vasten is niet slechts voor het lichaam, maar vooral voor de geest (vierde aanhaling boven). Het fysieke vasten is een symbool en een uiterlijke expressie van het werkelijke, innerlijke vasten.

Ramadaan tabel voor Paramaribo				
Moengo 3 minuten aftrekken en				
Nickerie 7 minuten optellen				
dag datum	Rama- daan	begin	einde	
	daan	vasten	vasten	
ma	1-Sep	1	5.06	18.50
di	2-Sep	2	5.06	18.49
wo	3-Sep	3	5.06	18.49
do	4-Sep	4	5.05	18.48
vr	5-Sep	5	5.05	18.48
za	6-Sep	6	5.05	18.47
zo	7-Sep	7	5.05	18.47
ma	8-Sep	8	5.05	18.46
di	9-Sep	9	5.05	18.46
wo	10-Sep	10	5.05	18.45
do	11-Sep	11	5.04	18.45
vr	12-Sep	12	5.04	18.44
za	13-Sep	13	5.04	18.44

Wordt vervolgd

Vasten is een spiritueel gebruik dat in alle godsdiensten terug te vinden is (zie aanhalingen 1 en 5 hierboven). De grote Stichters van diverse godsdiensten, zoals Boeddha, Mozes en Jezus, vastten allemaal als een voorbereiding op hun spirituele verlichting en nauw contact met God. Dit is wat wordt bedoeld in de 2e aanhaling boven.

## Actueel

### Koran vrouwvriendelijker dan gedacht

De Koran is een heel stuk vrouwvriendelijker dan gedacht. Dat concluderen de samenstellers van de website [www.BijbelenKoran.nl](http://www.BijbelenKoran.nl) van IKON en Radio Nederland Wereldomroep na een vergelijking van teksten uit de beide heilige boeken. Filosoof Marlies ter Borg en Karima Bisschop (Moslima.nl) bekeken de teksten aan de hand van 13 thema's, waaronder de gelijkheid van man en vrouw, de economische positie van de vrouw, liefde, huwelijk, kuisheid en kleding, moederschap, seks buiten het huwelijk, echtscheiding en polygamie. Ter Borg: "Dat de man zijn vrouw moet slaan, blijkt een vertaalfout. Ook zijn we nergens tegengekomen dat hoofddoekjes verplicht zijn. Maar dat niet alleen. De Koran geeft de vrouw recht op eigen financiële middelen, twee jaar zwangerschapsverlof en alimentatie." Maar ook in de Bijbel ontdekte Ter Borg meer vrouwvriendelijke passages dan ze verwacht had. Bijvoorbeeld "schitterende passages over de liefde" in het Hooglied en in de brieven van Paulus. Aan de hand van een vergelijking van teksten uit Bijbel en Koran kan de bezoeker van [www.BijbelenKoran.nl](http://www.BijbelenKoran.nl) ook zelf een oordeel vormen over het karakter van beide boeken. Op de website staan de integrale teksten van Bijbel en Koran. De website is in december 2007 gelanceerd en heeft versies in het Nederlands, Arabisch en Engels. Inmiddels is de site 1,2 miljoen keer bezocht.

Bron: Telegraaf.nl

### Moon facts Ramadan 1429 (2008) (in Surinaamse tijden)

#### 30 augustus 2008:

16:58 u: geboorte van de maan  
18:46 u: maansondergang  
18:50 u: zonsondergang

Op 30 augustus rond zonsondergang is de nieuwe maan 1 uur en 52 minuten oud, dus niet zichtbaar vanuit de aarde. Ook gaat de maan 4 minuten voor de zon onder.

#### 31 augustus 2008:

18:50 u: zonsondergang  
19:30 u: maansondergang  
De maan is rond zonsondergang meer dan 25 uur oud, dus vanuit de aarde theoretisch wel zichtbaar. De meest waarschijnlijke eerste vastendag van de Ramadan is derhalve 1 september 2008.

## Religieus

### Soerah al-Faatiha

Soerah al-Faatiha (De Opening) is het eerste hoofdstuk van de Koran, en tevens een doe'a (smeebede). Het werd geopenbaard in Mekka, telt 7 verzen en staat bekend onder diverse andere namen. Zoals een grondwet een preambule (inleiding) heeft, precies zo is soerah al-Faatiha de preambule - en tevens een samenvatting - van de Koran. De leer van de Islam kan in drie groepen worden samengevat:

1. At-Tawhied, de exclusieve eenheid, volmaaktheid en aanbidding van Allah. Te vinden in de verzen 1, 2 en 4.
2. Al-Aagirah, geloof in het voortbestaan na de dood om rekschap af te leggen. Te vinden in vers 3.
3. Wahie, Goddelijke openbaring (leiding) aan bepaalde menselijke profeten over hoe het leven van de mens in te richten. Te vinden in de verzen 5, 6 en 7.

En nu de soerah al-Faatiha. In (de) naam van Allah, de meest Barmhartige, de meest Genadevolle.

1. Alle eer komt Allah toe, de Heer der werelden (Onderhouder van al het geschapene).
2. De meest Barmhartige, de meest Genadevolle.
3. Meester van de Dag des Oordeels.
4. U alleen aanbidden wij en U alleen vragen wij om hulp.
5. Leid ons op het rechte Pad.
6. Op het Pad van diegenen (profeten) aan wie U gunsten heeft geschonken.
7. Niet (op de paden) van degenen op wie Uw toorn rust, noch van de dwalenden. (Amin!)

De Profeet Mohammed (vzmh) heeft gezegd: "Soerah al-Faatiha is een geneesmiddel tegen elke ziekte."

Ahmad Jhawnie

## Wetenschap

### De nieuwemaan: zien of berekenen? (deel 2)

In de vorige editie hebben we het gehad over twee visies bij het bepalen van het begin van de nieuwe maand, namelijk het zien van de nieuwe maan met het blote oog, en het berekenen van de zichtbaarheid. In deze editie worden nog drie visies behandeld.

#### Ad 3. Uitgaan van de tijden van zons- en maansondergang

In Saudi-Arabië en de aangrenzende Golfstaten hanteert men de Umm al-Qura kalender waarin het begin van elke maand aanvangt op de avond waarop de maan (in Mekka) voor het eerst na de zon ondergaat. De maan zal op deze avond meestal nog niet te zien zijn, waardoor de Ramadan in deze landen vaak een dag eerder begint en eindigt dan in andere landen. Ook Egypte hanteert een dergelijke kalender. Wel moet worden vermeld dat de Umm al-Qura kalender voor vele jaren vooruit is vastgesteld voor civiele doeleinden, zoals het vastleggen van officiële data van de overheid. De trend is wel dat de Umm al-Qura kalender steeds vaker ook voor religieuze doeleinden wordt gebruikt.

#### Ad 4. Uitgaan van de geboorte van de maan

In augustus 2006 maakte de Fiqh Council of North America bekend dat zij volgens berekeningen het begin van de nieuwe Islamitische maand zullen vaststellen. Het criterium is, dat wanneer de maan wordt geboren vóór 12 uur 's middags (GMT), de volgende maand van start gaat bij de eerstvolgende zonsondergang, aangezien de maan dan 12 tot 18 uren oud is en dus theoretisch zichtbaar. De Islamic Society of North America (ISNA) heeft deze visie overgenomen. Ook de bekende Islamgeleerde Yusuf Qaradawi is van mening dat in deze moderne tijd het geboortecriterium kan worden gehanteerd[4].

#### Ad 5. Arabië als standaard?

Bij sommigen heerst de mening dat Saudi Arabië als standaard moet worden genomen bij het vaststellen van de Islamitische maanden op andere plaatsen. Tegenstanders van deze mening halen aan dat de Koran vermeldt dat de 'hilaal' moet worden gevolgd (2:189 e.a.); niet de lokatie van een ander land. Zij hanteren ook als argument dat bij het vasten en het bidden de lokale tijden worden gevolgd, niet de tijden van Arabië. Een ander punt is dat Saudi Arabië niet consequent is in hun procedure bij het vaststellen van de Islamitische maanden. Zoals reeds gesteld, begint volgens de Umm al-Qura kalender de nieuwe maand bij zonsondergang als de maan wordt geboren vóór zonsondergang en ondergaat na de zon. Toch gebeurde het bij led ul-Fitr in 2000 en 2007 dat de maan vóór de zon onderging op de 29e Ramadan; toch riep de Saudische overheid de volgende dag uit tot led ul-Fitr. In vele andere gevallen is bekend dat geen van de officiële 'moon sighting committees' in Saudi-Arabië de maan had waargenomen op de 29e Ramadan, maar toch riep de overheid de volgende dag uit tot led ul-Fitr, op basis van niet-officiële getuigenissen. Acceptatie van valse getuigenissen had dus de voorkeur boven de nauwkeurige berekening van de maanstanden! Een andere kwestie is de misrekening van de kalender in 1988; toen had Arabië een Ramadan van 28 dagen. En de maand daarop (Shawaal) had 31 dagen; in beide gevallen een onmogelijkheid volgens de maankalender[5]. Gezien deze ontwikkelingen is het dus niet raadzaam om blindelings de data van Saudi Arabië te volgen. De meest nauwkeurig bekeken methode om in deze moderne tijd het begin van de nieuwe Islamitische maand vast te stellen, is het van tevoren berekenen van de maanstanden.

[4] Uit zijn boek 'Kaifa Nata'amal ma'a al-Sunnah al-Nabawiyah'.  
[5] [www.muslimmedia.com](http://www.muslimmedia.com)

## Bekendmakingen

ON AIR

### Ramadan uitzendingen

**RBN radio**, FM 91.3: dagelijks om 4:30-5:30 a.m. Koran-recitatie, lezingen en qawali's.

**RBN TV** (kanaal 5) en radio 91.3 FM: iedere avond rond 18:40 iftaar programma (ontvasten).

**TV Mustika** (kanaal 50): iedere avond iftaar programma.

**Sky TV** (kanaal 47): iedere avond rond 22:00 Ramadan programma, waarbij internationale geleerden diverse actuele onderwerpen m.b.t. de Islam behandelen.

### Literatuur en CD verkrijgbaar

- **Ramadan agenda** (hou uw vorderingen bij) (SRD 5)
- **Inleiding in de Islam** (vraag en antwoord, 70 blz), SRD 10
- **Djamiel en Fazilah leren over vasten** (kinderboek) SRD 10
- **Ar-Rahmaan** (Dr. Basharat Ahmad, 94 blz) SRD 35
- **Het gebed en drie wegen naar succes** (45 blz) SRD 30
- **Toelichting op de Koran, hfdst. 102-114**, SRD 40
- **Islam, vrede en tolerantie** (Dr. Zahid Aziz) SRD 15
- **Moslim gebedsboek** (maulana Muhammad Ali) SRD 30
- **Mohammed - de levende leer van een levende Profeet** (162 blz) SRD 40
- **CD: Look with your Heart** (Islam songs) SRD 10

Verkoopadressen: zie [ivisep.org](http://ivisep.org) of sms naar 85.95.800